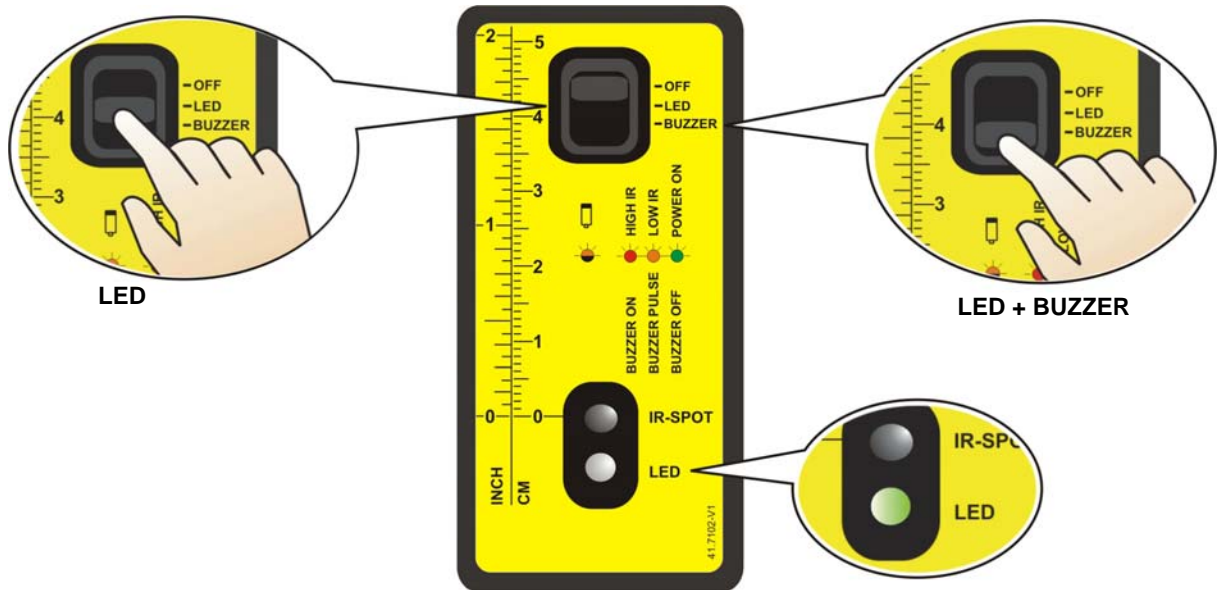


# SPOTFINDER

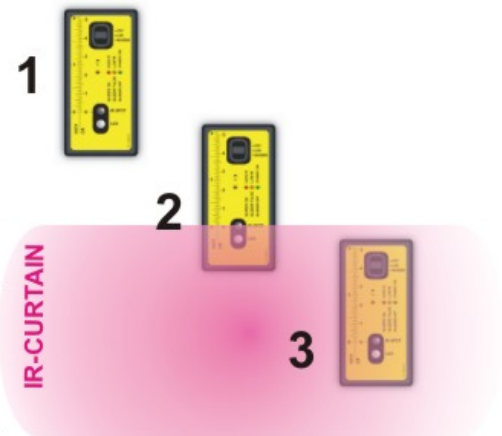
ACCESSORY - ACCESSOIRE - ZUBEHÖR - ACCESSORIO



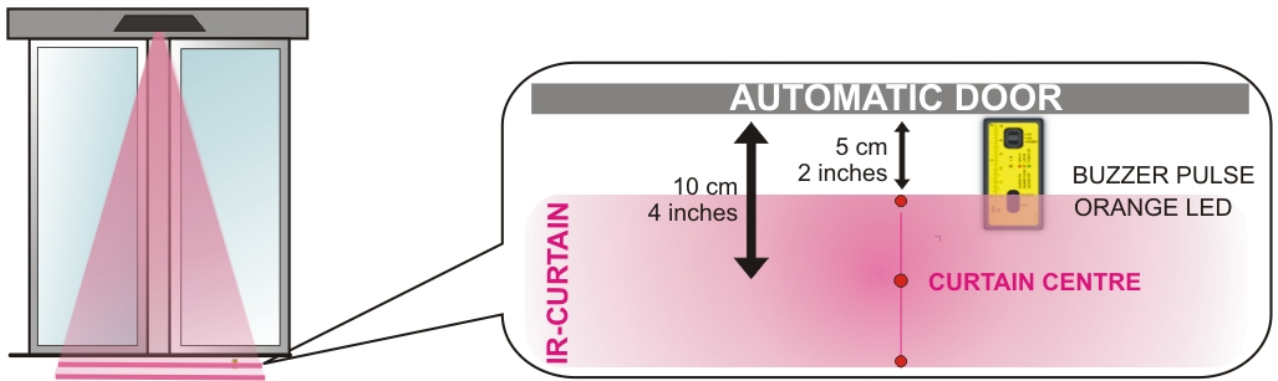
- UK** When switching ON, the GREEN LED lights up. You can choose between two positions: LED-signal only or both LED-signal and BUZZER tone. Note that the SPOTFINDER deactivates itself after 45 seconds without detection of IR-light. To reactivate, switch OFF and ON again.
- F** En activant, la LED VERTE s'allume. Vous pouvez choisir entre 2 positions : LED uniquement ou LED et BUZZER. Notez que le SPOTFINDER se désactive après 45 secondes sans détection de lumière IR. Pour le réactiver, il suffit d'éteindre et de rallumer.
- D** Beim Einschalten leuchtet die GRÜNE LED auf. Sie können zwischen 2 Positionen wählen: nur LED-Signal oder sowohl LED als BUZZER-Signal (Summer). Beachten Sie, dass der SPOTFINDER sich nach 45 Sekunden ohne IR-Erfassung deaktiviert. Zum Reaktivieren, einfach aus- und wieder einschalten.
- I** Una volta acceso (ON), la LED verde si accende. Potete scegliere tra due posizioni: LED solo segnale o LED segnale e BUZZER (cicalino). Nota: lo SPOTFINDER si disattiva da solo dopo 45 secondi in caso di non rilevazione. Per riattivarlo, passate di nuovo da OFF in ON.

## LED and BUZZER

	LED	BUZZER	
<b>1</b>	GREEN-VERT-GRÜN-VERDE	OFF	NO IR
<b>2</b>	ORANGE-ARANCIONE	PULSE	LOW IR
<b>3</b>	RED-ROUGE-ROT-ROSSO	ON	HIGH IR
	ORANGE-ARANCIONE		LOW BATTERIES

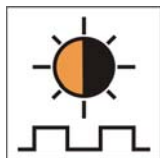


## Example for ACTIV on sliding door



- UK** To position the safety curtains correctly, put the SPOTFINDER flat on the floor and against the door as shown above. Adjust the safety curtains until the ORANGE LED lights up and/or until the BUZZER beeps.
- F** Pour un positionnement correct des rideaux de sécurité, mettez le SPOTFINDER par terre et contre la porte comme ci-dessus. Ajustez les rideaux de sécurité jusqu'à ce que la LED ORANGE s'allume et/ou jusqu'au signal du BUZZER.
- D** Um die Lichtvorhänge korrekt zu positionieren, legen Sie den SPOTFINDER flach auf den Boden und gegen die Tür wie oben abgebildet. Bewegen Sie die Lichtvorhänge bis die ORANGE LED aufleuchtet und/oder bis der BUZZER-Ton ertönt.
- I** Per posizionare correttamente la tenda di sicurezza, mettere lo Spotfinder a terra e contro la porta come indicato. La regolazione della tenda di sicurezza sarà completata quando la LED ARANCIONE si accenderà e/o il cicalino suonerà.

## Replacing batteries



**ORANGE LED  
FLASHING**



**ALKALINE  
AAA - LR03**

## Tips



**UK** Avoid long exposure to bright sunlight and/or moisture!

**F** Évitez l'exposition au soleil et/ou à l'humidité pendant trop longtemps!

**D** Das Gerät nicht zu lange Sonne und Feuchtigkeit aussetzen!

**I** Evitare lunghe esposizioni ai raggi solari e/o all'umidità!

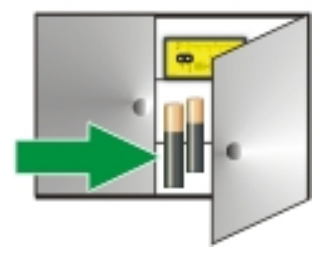


Keep the photosensitive element and LED clean!

Gardez l'élément photosensible et la LED propres!

Das lichtempfindliche Element und die LED sauber halten!

Pulire regolarmente le parti fotosensibili e le LED!



Remove batteries before long-time storage to prevent leaking!

Retirez les piles lors d'un stockage prolongé pour éviter qu'elles ne coulent!

Um Auslaufen der Batterien zu vermeiden, diese vor längerer Lagerung entfernen!

Togliere le batterie in caso di un lungo periodo di inutilizzo per evitare perdite di liquidi!